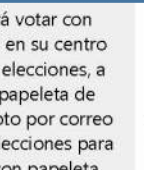


# Lancaster County Democratic Committee Voting Guide

**MUNICIPAL ELECTION**  
**COUNTY OF LANCASTER, COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA**  
 CONDADO DE LANCASTER, ESTADO DE PENNSYLVANIA  
**November 2, 2021** 2 noviembre de 2021

H1

Please use a black or blue ink pen to mark your ballot. To vote for your choice in each contest, mark the box provided to the left of your choice with a cross (X), checkmark, or by completely filling in the box. To vote for a write-in candidate, mark the box provided to the left of the "Write-in" and write in the candidate on the line provided.  
**WARNING:** If you receive a provisional or mail-in ballot and return your ballot by the deadline, you must vote at your polling place on election day. If you are unable to return your voted absentee or mail-in ballot by the deadline, you may only vote a provisional ballot at your polling place on election day, unless you return your absentee or mail-in ballot in an envelope to the judge of elections. If you are voided to vote by regular ballot, you must return your ballot to the judge of elections. Por favor de usar tinta negra o azul para marcar su opción. Para votar su selección en un concurso, marque el cuadrado al lado izquierdo de su selección con una equis o una cruz o llene el cuadrado completo. Para votar por correo, marque el cuadrado al lado izquierdo de la papeleta de voto y escriba el nombre del candidato en la línea provista. **ADVERTENCIA:** Si usted recibe una papeleta de voto en ausencia o por correo y devuelve su papeleta de voto antes de la fecha límite, usted solo podrá votar en su centro de votación el día de las elecciones. Si usted devuelve su papeleta de voto en ausencia o de voto por correo después de la fecha límite, solo podrá votar con una papeleta provisional en su centro de votación el día de las elecciones, a menos que entregue su papeleta de voto en ausencia o de voto por correo con el sobre al juez de elecciones para que la anule y así votar con papeleta normal.



**JUSTICE OF THE SUPREME COURT**  
 JUEZ DEL TRIBUNAL SUPREMO

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

Maria McLaughlin DEM

Kevin Brobson REP

Write-in *Escribir en*

**JUDGE OF THE SUPERIOR COURT**  
 JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

Timika Lane DEM

Megan Sullivan REP

Write-in *Escribir en*

**JUDGE OF THE COMMONWEALTH COURT**  
 JUEZ DEL TRIBUNAL COMMONWEALTH

(Vote for not more than Two)  
 (Vote por no más de Dos)

Lori A. Dumas DEM

David Lee Spurgeon DEM

Stacy Marie Wallace REP

Drew Crompton REP

Write-in *Escribir en*

**JUDGE OF THE COURT OF COMMON PLEAS**  
 JUEZ DEL TRIBUNAL DE PRIMERAS

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

JoAnne Murphy REP

Write-in *Escribir en*

**CONTROLLER**  
 CONTRALOR

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

Chris Hess DEM

Lisa K. Colon REP

Write-in *Escribir en*

**RECORDER OF DEEDS**  
 REGISTRADOR DE ESCRITURAS

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

Dominic Castaldi DEM

Ann M. Hess REP

Write-in *Escribir en*



**CLERK OF THE COURT OF COMMON PLEAS - 2 Yr**  
 SECRETARIO DE LA CORTE DE PRIMERAS INSTANCIAS - 2 Años

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

Michelle Batt DEM

Mary Anater REP

Write-in *Escribir en*



**SCHOOL DIRECTOR HEMPFIELD SCHOOL DISTRICT**  
 DIRECTOR ESCOLAR DE HEMPFIELD

(Vote for not more than Four)  
 (Vote por no más de Cuatro)

Amy R. Moreno DEM

Alison Hutchinson DEM

Linda Johnston REP

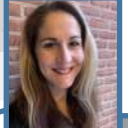
Theron Mitchell DEM

Richard Garber REP

Michael Donato REP

Charles S. Merris, Jr. REP

Write-in *Escribir en*



Please only vote for the 3 Democrats

**SCHOOL DIRECTOR HEMPFIELD SCHOOL DISTRICT - 2 Yr**  
 DIRECTOR ESCOLAR DE HEMPFIELD - 2 Años

(Vote for One)  
 (Vote por Uno)

Jennifer Applegate DEM

Justin Wolgemuth REP

Write-in *Escribir en*



Lancaster County Board of Elections

Ray D. Agostino, Chairman

Joshua G. Parsons, Vice-Chairman

Craig E. Lehman

# Lancaster County Democratic Committee Voting Guide

**MUNICIPAL ELECTION**  
**COUNTY OF LANCASTER, COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA**  
 CONDADO DE LANCASTER, ESTADO DE PENNSYLVANIA  
**November 2, 2021** 2 noviembre de 2021

*ELECCIONES MUNICIPALES*  
**Precinct 4905-1 HmpE-Fri**  
*Precinto 4905-1 HmpE-Fri*



**SUPERVISOR EAST HEMPFIELD TOWNSHIP**  
*SUPERVISOR POBLADO DE EAST HEMPFIELD*

**(Vote for One)**  
*(Vote por Uno)*

Damon Myers DEM

Scott Russell REP

-----  
 Write-in *Escribir en*

**AUDITOR EAST HEMPFIELD TOWNSHIP**  
*AUDITOR POBLADO DE EAST HEMPFIELD*

**(Vote for One)**  
*(Vote por Uno)*

Douglas Rupp REP

-----  
 Write-in *Escribir en*

**TAX COLLECTOR EAST HEMPFIELD TOWNSHIP**  
*RECAUDADOR DE IMPUESTOS POBLADO DE EAST HEMPFIELD*

**(Vote for One)**  
*(Vote por Uno)*

Megan Brown REP

-----  
 Write-in *Escribir en*

**CONSTABLE EAST HEMPFIELD TOWNSHIP**  
*POLICÍA JUDICIAL POBLADO DE EAST HEMPFIELD*

**(Vote for One)**  
*(Vote por Uno)*

Bruce Shapiro REP

-----  
 Write-in *Escribir en*

**JUDGE OF ELECTION EAST HEMPFIELD TOWNSHIP-Friendly District**  
*JUEZ DE ELECCIONES POBLADO DE EAST HEMPFIELD-Distrito de Friendly*

**(Vote for One)**  
*(Vote por Uno)*

John R. Freas DEM

-----  
 Write-in *Escribir en*

**INSPECTOR OF ELECTION EAST HEMPFIELD TOWNSHIP-Friendly District**  
*INSPECTOR DE ELECCIONES POBLADO DE EAST HEMPFIELD - Distrito de Friendly*

**(Vote for One)**  
*(Vote por Uno)*

Anne G. Freas DEM

Josiah D. White REP

-----  
 Write-in *Escribir en*


# Sample Ballot

**MUNICIPAL ELECTION**  
**COUNTY OF LANCASTER, COMMONWEALTH OF PENNSYLVANIA**  
CONDADO DE LANCASTER, ESTADO DE PENNSYLVANIA  
**November 2, 2021** 2 noviembre de 2021

ELECCIONES MUNICIPALES  
**Precinct 5301-1 LncTwp-1**  
Precinto 5301-1 LncTwp-1

**RETENTION QUESTIONS INSTRUCTIONS**  
Marking the space next to the word "YES" indicates a vote FOR the retention.  
Marking the space next to the word "NO" indicates a vote AGAINST the retention.  
PREGUNTA A LA INSTRUCCIÓN DE RETENCIÓN

Marcando el espacio al lado de la palabra "SÍ" indique un voto POR la retención. Marcando el espacio al lado de la palabra "NO" indique un voto ENCONTRADA de la retención.

  
Craig E. Lehman

County Board of Elections Lancaster

  
D. Agostino, Chairman

**LANCASTER TOWNSHIP -**  
**First District**  
POBLADO DE LANCASTER -  
Primer Distrito

**JUDGE OF THE SUPERIOR COURT**  
**RETENTION ELECTION**

**JOHN T. BENDER**  
JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR  
ELECCIÓN DE RETENCIÓN  
JOHN T. BENDER

Shall John T. Bender be retained for an additional term as Judge of the Superior Court of the Commonwealth of Pennsylvania?

¿Deberá servir John T. Bender por un término adicional como Juez de la Corte Superior del Estado de Pennsylvania?

YES SÍ

NO NO

**JUDGE OF THE SUPERIOR COURT**  
**RETENTION ELECTION**

**MARY JANE BOWES**  
JUEZ DEL TRIBUNAL SUPERIOR  
ELECCIÓN DE RETENCIÓN  
MARY JANE BOWES

Shall Mary Jane Bowes be retained for an additional term as Judge of the Superior Court of the Commonwealth of Pennsylvania?

¿Deberá servir Mary Jane Bowes por un término adicional como Juez de la Corte Superior del Estado de Pennsylvania?

YES SÍ

NO NO

**JUDGE OF THE COMMONWEALTH COURT**  
**RETENTION ELECTION**

**ANNE COVEY**  
JUEZ DEL TRIBUNAL COMMONWEALTH  
ELECCIÓN DE RETENCIÓN  
ANNE COVEY

Shall Anne Covey be retained for an additional term as Judge of the Commonwealth Court of the Commonwealth of Pennsylvania?

¿Deberá servir Anne Covey por un término adicional como Juez de la Corte Commonwealth del Estado de Pennsylvania?

YES SÍ

NO NO

**JUDGE OF THE COMMONWEALTH COURT**  
**RETENTION ELECTION**  
**RENEE COHN JUBELIRER**

JUEZ DEL TRIBUNAL COMMONWEALTH  
ELECCIÓN DE RETENCIÓN  
RENEE COHN JUBELIRER

Shall Renee Cohn Jubelirer be retained for an additional term as Judge of the Commonwealth Court of the Commonwealth of Pennsylvania?

¿Deberá servir Renee Cohn Jubelirer por un término adicional como Juez de la Corte Commonwealth del Estado de Pennsylvania?

YES SÍ

NO NO

**JUDGE OF THE COURT OF COMMON PLEAS**  
**RETENTION ELECTION**

**LEONARD G. BROWN III**  
JUEZ DEL TRIBUNAL DE PRIMERAS  
ELECCIÓN DE RETENCIÓN  
LEONARD G. BROWN III

Shall Leonard G. Brown III be retained for an additional term as Judge of the Court of Common Pleas, 2nd Judicial District, Lancaster County?

¿Deberá servir Leonard G. Brown III por un término adicional como Juez de la Corte Primeras Instancias, del Distrito Judicial Número 2, del Condado de Lancaster?

YES SÍ

NO NO